SS50 Combi/SS50C Combi – How to set your code.

Locks from 2021 onwards

ES SS50 Combi/SS50C Combi – Cómo configurar su propio código.

FR Combi SS50/Combi SS50C – Comment configurer votre code.

NL SS50 Combi/SS50C Combi – Hoe uw code in te stellen..

DE SS50 Combi/SS50C Combi – So stellen Sie Ihren Code ein.

PL SS50 Combi/SS50C Combi – Ustawianie kodu.

PT SS50 Combi/SS50C Combi - Como configurar o código.

RU Установка кода на замке SS50 Combi/SS50C Combi

IT SS50 Combi/SS50C Combi – Come impostare il codice.



GB Squire recommend that you set your own code & familiarise yourself with this product first before fitting to the property you are intending to secure

ES Squire recomienda que establezca su propia contraseña y se familiarice con este producto primero antes de usarlo en la propiedad que quiere proteger

FR Squire recommande que vous configuriez votre propre code et que vous vous familiarisiez avec ce produit avant de l'installer sur la propriété que vous avez l'intention de sécuriser

NL Squire raadt u aan uw eigen code in te stellen en vertrouwd te raken met dit product voordat u het aanbrengt in het huis dat u wilt beveiligen

DE Squire empfiehlt Ihnen, Ihren eigenen Code einzustellen und sich mit diesem Produkt vertraut zu machen, bevor Sie es an der Immobilie, die Sie sichern möchten, anbringen

PL Firma Squire zaleca ustawienie własnego kodu i zapoznanie się z produktem przed jego przymocowaniem do obiektu, który ma on zabezpieczać

PT A Squire recomenda-o a configurar o seu próprio código e a familiarizar-se com o produto primeiro, antes de o encaixar na propriedade que pretende manter Segura

RU Рекомендация Squire: прежде чем вешать замок, установите свой код и ознакомьтесь с инструкцией

IT Squire raccomanda di impostare il proprio codice personale e prendere confidenza con il prodotto prima di utilizzarlo sul bene che si vuole proteggere

Henry Squire & Sons Limited
Hilton Cross Business Park, Cannock Road, Featherstone, Wolverhampton, WV10 7QZ
Tel: 01902 308050 Fax: 01902 308051
E-Mail: info@henry-squire.co.uk Website: www.squirelocks.co.uk

SS50 Combi/SS50C Combi – How to set your code.

ES SS50 Combi/SS50C Combi – Cómo configurar su propio código.

FR Combi SS50/Combi SS50C – Comment configurer votre code.

NL SS50 Combi/SS50C Combi – Hoe uw code in te stellen..

DE SS50 Combi/SS50C Combi – So stellen Sie Ihren Code ein.

PL SS50 Combi/SS50C Combi – Ustawianie kodu.

PT SS50 Combi/SS50C Combi - Como configurar o código.

RU Установка кода на замке SS50 Combi/SS50C Combi

IT SS50 Combi/SS50C Combi – Come impostare il codice.

UK

1. Adjust wheels so they read zero in a straight line.

2. Open the lock by pulling the bottom down and the shackle out of the top of the lock.

3. On the back of the lock you will now see a hole, using the Allen key supplied, undo grub screw 5 turns (anti-clockwise) and remove allen key, the lock should now pull down approximately 1mm further. If the lock does not pull down any more then undo the grub screw until it does.

4. Adjust the wheels to your preferred 5-digit code and make a note of the code for future reference.

5. Push the bottom of the lock up slightly so that the grub screw can be re-tightened by 5 turns. Do not overtighten the screw, if the lock does not open and close easily then slacken the screw by half a turn and check your numbers are in line.

6. Your lock is now ready for use.

ES

1. Ajuste los diales hasta que todos muestren el cero en línea recta.

2. Abra el candado tirando de la parte inferior hacia abajo y sacando el arco de la parte superior del candado.

3. En la parte trasera del candado observará ahora un orificio. Con la llave Allen suministrada, desenrosque el tornillo prisionero 5 vueltas (sentido antihorario) y saque la llave Allen; el candado debería poderse extraer alrededor de 1 mm adicional hacia abajo. Si no se puede sacar el candado hacia abajo, gire el tornillo prisionero hasta que lo haga.

4. Ajuste los diales con la combinación de 5 dígitos que desee y apúntela por si necesitara consultarla más adelante.

5. Apriete la parte inferior del candado ligeramente hacia arriba para que pueda volver a apretar el tornillo prisionero con 5 vueltas. No apriete excesivamente el tornillo; si el candado no se abre o cierra con facilidad, aflójelo media vuelta y compruebe que la combinación numérica esté alineada.

6. El candado ya está listo para su uso.

FR

1. Ajustez les molettes pour que la ligne n'affiche que des zéros.

2. Ouvrez le cadeanas en tirant le bas vers le bas et en tirant la anse hors du haut du cadenas.

3. Au dos du cadenas, vous verrez à présent un trou, à l'aide de la clé Allen fournie, dévissez la vis de maintien de 5 tours (dans le sens inverse des aiguilles d'une montre) et retirez la clé Allen, le cadenas devrait maintenant s'ouvrir d'environ 1 mm de plus. Si le cadenas ne s'ouvre pas d'avantage, desserrez la vis de maintien jusqu'à ce qu'il le fasse.

4. Ajustez les molettes sur votre code à 5 chiffres préféré et notez le code pour future référence.

5. Poussez légèrement le bas du cadenas vers le haut pour que la vis de maintien puisse être resserrée de 5 tours. Ne serrez pas trop la vis, si le cadenas ne s'ouvre et ne se ferme pas facilement, desserrez la vis d'un demi-tour et vérifiez que vos chiffres sont alignés.

6. Votre cadenas est maintenant prêt à être utilisé.

NL

1. Stel de wielen zo af dat deze nul aangeven in een rechte lijn.

2. Open het slot door de onderkant naar beneden te trekken en de beugel uit de bovenkant van het slot te trekken.

3. Aan de achterkant van het slot ziet u nu een gat, gebruik de bijgeleverde inbussleutel, draai de stelschroef 5 slagen los (tegen de klok in) en verwijder de inbussleutel, het slot kan nu ongeveer 1 mm verder naar beneden worden getrokken. Als het slot niet meer naar beneden kan, draai dan de stelschroef los totdat dit wel het geval is.

4. Stel de wielen in op de gewenste 5-cijferige code en noteer de code voor toekomstig gebruik.

5. Duw de onderkant van het slot iets omhoog, zodat de stelschroef met 5 slagen kan worden aangedraaid. Draai de schroef niet te vast aan. Als het slot niet gemakkelijk open en dicht gaat, draai de schroef vervolgens een halve slag losser en controleer of de cijfers op één lijn staan.

6. Uw slot is nu klaar voor gebruik.

DE

1. Stellen Sie die Räder so ein, dass die gesamte Reihe auf Null steht.

2. Öffnen Sie das Schloss, indem Sie das Gehäuse nach unten ziehen und den Bügel aus der Oberseite des Gehäuses herausziehen.

3. An der Rückseite des Schlosses ist nun ein Loch zu sehen. Nutzen Sie den beiliegenden Inbusschlüssel zum Lösen der Madenschraube mit 5 Umdrehungen (gegen den Uhrzeigersinn) und entfernen Sie den Inbusschlüssel. Nun sollte sich das Schloss ca. 1 mm weiter nach unten ziehen lassen. Wenn sich das Schloss nicht weiter nach unten ziehen lässt, lösen Sie die Madenschraube so weit, bis dies möglich ist.

4. Stellen Sie die Räder auf den von Ihnen bevorzugten 5-stelligen Code ein und notieren Sie sich den Code zum späteren Nachschlagen.

5. Drücken Sie das Schlossgehäuse leicht nach oben, so dass die Madenschraube mit 5 Umdrehungen wieder angezogen werden kann. Ziehen Sie die Schraube nicht zu fest an. Wenn sich das Schloss nicht leicht öffnen und schließen lässt, lockern Sie die Schraube um eine halbe Umdrehung und überprüfen Sie, ob Ihr Zahlencode korrekt eingestellt ist.

6. Ihr Schloss ist nun einsatzbereit.

PL

1. Ustawić bębny tak, aby wskazywały zero w linii prostej.

2. Otworzyć kłódkę poprzez pociągnięcie dolnej części w dół i wysunięcie szekli z górnej części.

3. Z tyłu kłódki widoczny jest otwór. Używając dołączonego klucza imbusowego, odkręcić śrubę dociskową o 5 obrotów (w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara) i wyjąć klucz imbusowy. Zamek powinien teraz przesunąć się w dół jeszcze o około 1 mm. Jeżeli zamek nie chce przesunąć się w dół, należy jeszcze bardziej odkręcić śrubę dociskową.

4. Ustawić na bębnach wybrany 5-cyfrowy kod, który należy zanotować do wykorzystania w przyszłości.

5. Popchnąć dolną część zamka lekko do góry, tak aby śruba dociskowa mogła być ponownie dokręcona o 5 obrotów. Nie należy dokręcać śruby zbyt mocno. Jeśli kłódka nie otwiera/zamyka się z łatwością, należy poluzować śrubę o pół obrotu i upewnić się, że wybrane cyfry znajdują się w jednej linii.

6. Kłódka jest teraz gotowa do użycia.

Henry Squire & Sons Limited
Hilton Cross Business Park, Cannock Road, Featherstone, Wolverhampton, WV10 7QZ
Tel: 01902 308050 Fax: 01902 308051
E-Mail: info@henry-squire.co.uk Website: www.squirelocks.co.uk

SS50 Combi/SS50C Combi – How to set your code.

ES SS50 Combi/SS50C Combi – Cómo configurar su propio código.

FR Combi SS50/Combi SS50C – Comment configurer votre code.

NL SS50 Combi/SS50C Combi – Hoe uw code in te stellen..

DE SS50 Combi/SS50C Combi – So stellen Sie Ihren Code ein.

PL SS50 Combi/SS50C Combi – Ustawianie kodu.

PT SS50 Combi/SS50C Combi - Como configurar o código.

RU Установка кода на замке SS50 Combi/SS50C Combi

IT SS50 Combi/SS50C Combi – Come impostare il codice.

PT

1. Rode os dígitos para que fiquem em zero em linha reta.

2. Abra o cadeado puxando a parte inferior para baixo e a asa para fora da parte superior do cadeado.

3. Na parte de trás do cadeado, verá agora um orifício. Utilizando a chave Allen fornecida, desaperte o parafuso de fixação 5 voltas (para a esquerda) e retire a chave Allen. O cadeado deve agora suspender para baixo aproximadamente mais 1 mm. Se o cadeado não suspender mais para baixo, desaperte o parafuso de fixação até que o faça.

4. Configure o código de 5 dígitos à sua escolha e anote-o para referência futura.

5. Empurre ligeiramente a parte inferior do cadeado para cima para que o parafuso de fixação possa ser reapertado 5 voltas. Não aperte demasiado o parafuso. Se o cadeado não abrir e fechar facilmente, então desaperte o parafuso meia volta e verifique se os dígitos estão alinhados.

6. O cadeado está agora pronto para ser utilizado.

RU

1. Установите на всех колесиках цифры «ноль» в ровную линию.

2. Откройте замок, потянув нижнюю часть вниз и вытащив дужку из верхней части замка.

3. На задней стороне замка вы увидите отверстие. Отверните винт шестигранным ключом на 5 оборотов (против часовой стрелки) и извлеките шестигранный ключ. После этого нижняя часть замка должна сместиться еще на 1 мм. Если она не смещается, поворачивайте винт до тех пор, пока не получится ее сместить.

4. Установите колесиками желаемый 5-значный код. Чтобы не забыть код, запишите его.

5. Слегка поднимите нижнюю часть замка, чтобы винт можно было снова затянуть на 5 оборотов. Не затягивайте винт слишком сильно. Если замок туго открывается и закрывается, ослабьте винт на пол-оборота и проверьте, чтобы цифры на колесиках были выставлены ровно в линию.

6. Замок готов к использованию.

IT

1. Posizionare le rotelle in modo che siano tutte allineate su zero.

2. Aprire il lucchetto tirando la parte inferiore verso il basso e l'arco fuori dalla parte superiore del lucchetto.

3. Sul retro del lucchetto c'è un foro: utilizzare la brugola fornita in dotazione, ruotare la vite di bloccaggio 5 volte (in senso antiorario) e rimuovere la brugola. È ora possibile tirare il lucchetto verso il basso di un altro millimetro. Se non si riesce a tirare ulteriormente il lucchetto, continuare a girare la vite di bloccaggio fino a quando non si potrà tirare a sufficienza.

4. Regolare le rotelle impostando il proprio codice da 5 cifre e annotare il codice per eventuali consultazioni in futuro.

5. Spingere verso l'alto la parte inferiore del lucchetto in modo da poter riavvitare la vite di bloccaggio 5 volte. Non avvitare più del dovuto. Se il lucchetto non si apre e chiude facilmente, allentare la vite di mezzo giro e verificare che i numeri siano tutti in linea.

6. Il lucchetto è ora pronto all'uso.

Henry Squire & Sons Limited
Hilton Cross Business Park, Cannock Road, Featherstone, Wolverhampton, WV10 7QZ
Tel: 01902 308050 Fax: 01902 308051
E-Mail: info@henry-squire.co.uk Website: www.squirelocks.co.uk

SS50 Combi/SS50C Combi – How to use your lock

ES SS50 Combi/SS50C Combi – Cómo utilizar el candado

FR SS50 Combi/SS50C Combi – Comment utiliser votre cadenas

NL SS50 Combi/SS50C Combi – Hoe uw slot te gebruiken

DE SS50 Combi/SS50C Combi – So benutzen Sie Ihr Schloss

PL SS50 Combi/SS50C Combi – Korzystanie z kłódki

PT SS50 Combi/SS50C Combi – Como usar o cadeado

RU SS50 Combi/SS50C Combi – Порядок использования замка

IT SS50 Combi/SS50C Combi – Come utilizzare il lucchetto



UK

1. Adjust the wheels to your code (the factory default code is 00000)
2. Pull the bottom of the lock downwards to reveal an approx. 5mm gap
3. Pull the shackle out of the top of the lock
4. To close the lock, push the shackle down followed by pushing the bottom up
5. Scramble the wheels to hide your code.

ES

1. Ajuste los diales con la combinación deseada (la combinación preestablecida de fábrica es 00000)
2. Tire de la parte inferior del candado hacia abajo mostrando un hueco de unos 5 mm
3. Tire del arco hacia afuera de la parte superior del candado
4. Para cerrar el candado, apriete el arco hacia abajo y luego la parte inferior hacia arriba
5. Gire los diales para ocultar la combinación.

FR

1. Ajustez les molettes sur votre code (le code d'usine par défaut est 00000)
2. Tirez le bas du cadenas vers le bas pour révéler un écart d'environ 5 mm
3. Tirez la anse hors du haut du cadenas
4. Pour fermer le cadenas, poussez la anse vers le bas puis poussez le bas vers le haut
5. Déplacez les molettes aléatoirement pour cacher votre code.

NL

1. Stel de wielen in op uw code (de standaard fabriekscode is 00000)
2. Trek de onderkant van het slot naar beneden zodat een opening van ongeveer 5 mm ontstaat
3. Trek de beugel uit de bovenkant van het slot.
4. Om het slot te sluiten, duwt u de beugel naar beneden en vervolgens de onderkant naar boven
5. Verberg uw code door de wielen te verschuiven.

DE

1. Stellen Sie die Räder auf den von Ihnen gewünschten Code ein (der werkseitig eingestellte Code lautet 00000).
2. Ziehen Sie das Schlossgehäuse nach unten, so dass ein Spalt von ca. 5 mm entsteht.
3. Ziehen Sie den Bügel aus der Oberseite des Schlossgehäuses heraus.
4. Zum Verschließen des Schlosses drücken Sie den Bügel nach unten und anschließend das Gehäuse nach oben.
5. Schieben Sie die Räder auf eine beliebig festgelegte Position, um Ihren Code zu verbergen.

PL

1. Ustawić bębny zgodnie ze swoim kodem (fabryczny kod to 00000).
2. Pociągnąć dolną część kłódki w dół, aby odsłonić ok. 5-milimetrową szczelinę.
3. Wysunąć szeklę z górnej części kłódki.
4. Aby zamknąć kłódkę, należy popchnąć szeklę w dół, a następnie popchnąć dolną część do góry.
5. Poprzestawiaj bębny, aby ukryć swój kod.

PT

1. Ajuste o código de dígitos (o código de fábrica é 00000)

RU

1. Установите на колесиках свой код

IT

1. Impostare le rotelle sul proprio codice (il codice di fabbrica preimpostato è 00000)

Henry Squire & Sons Limited
Hilton Cross Business Park, Cannock Road, Featherstone, Wolverhampton, WV10 7QZ
Tel: 01902 308050 Fax: 01902 308051
E-Mail: info@henry-squire.co.uk Website: www.squirelocks.co.uk